VIII Encuentro Nacional de Catalogadores

$\frac{Tratamiento \ y \ organización \ de \ la \ información \ para \ dinamizar \ los \ servicios}{\underline{t\acute{e}cnicos}}$

Del 1 al 5 de noviembre de 2021

_	Nor	nbres	de	las	autoras:

María Sol Álvarez

María Giselle de los Milagros Perrone Sampaolesi

- Institución: Universidad Nacional de Mar del Plata

- Email:

solalvarezzaba@gmail.com

mgis.perrone@gmail.com

Bibliomóvil Ábrete libro "Formas de catalogación cooperativa en contexto de Pandemia"

Bibliomóvil Ábrete libro es un proyecto sin fines de lucro y autogestionado que nació hace cinco años en la localidad de Dolores (provincia de Bs. As.) para llevar la literatura infantil a todos los rincones de una ciudad socialmente fragmentada, donde el acceso a la lectura se reducía al sector céntrico, excluyendo a los espacios vulnerables y al ámbito rural. Así es como con la biblioteca se empezaron a ocupar espacios públicos, plazas, parques, museos, escuelas rurales, terrenos baldíos de barrios alejados y olvidados, todos estos lugares comenzaron a llenarse de literatura y magia para las infancias y sus familias que descubrían a través de la biblioteca el apasionante mundo de la lectura y la narración oral. A raíz del ASPO impuesto por la pandemia de coronavirus, las bibliotecas se vieron obligadas a cerrar y a tomar decisiones difíciles sobre qué servicios ofrecer y cómo hacerlo. Aunque algunas bibliotecas ya desarrollaban algunos servicios a la distancia, el sector bibliotecario se enfrento al difícil desafío de garantizar que todo el personal cumpla con su labor desde su casa eficientemente y respetando las medidas de bioseguridad. El bibliomóvil no fue la excepción, y es allí donde empezaron a tejer redes con bibliotecarias escolares, para realizar el trabajo de catalogación de forma cooperativa, además de seguir brindando a niñas, niños y familias el acceso a la mejor literatura infantil.

Palabras claves: Bibliomóvil – Promoción de la lectura- ASPO- Trabajo en contexto de Pandemia – Catalogación cooperativa

Bibliomóvil Ábrete Libro

El Bibliomóvil "Ábrete Libro" nació hace cinco años en la localidad de Dolores, provincia de Buenos Aires, cuando dos bibliotecarias observaron que los servicios de las bibliotecas existentes no llegaban a los espacios lejanos al sector céntrico, postergando el derecho fundamental de la lectura a muchos niños y niñas de la localidad, considerando además que la única biblioteca popular se encuentra emplazada en las instalaciones de un club privado situado en el centro, por lo que muchos ciudadanos y ciudadanas sienten temor y cierta timidez a la hora de acercarse. El biblio es autogestionado, se enfoca en la literatura infantil y juvenil, gran parte del material fue donado y otra parte adquirido por gestiones realizadas con distintas editoriales. También se efectuaron compras de libros, financiadas por sus bibliotecarias. Al momento de elegir un nombre para la biblioteca surge la idea de que debía ser algo que ya con solo leerlo transportara a los lectores hacia otro lugar. Así nace la idea de "Ábrete Libro" que sugiere, que cuando abrimos un libro, nos encontramos con algo mágico, imposible de reemplazar.

Ábrete Libro acerca la literatura infantil a lugares en los que no se accede a bibliotecas por cuestiones de tipo social, económico o geográfico. Para esto se utiliza un gazebo, lonetas, almohadones, colchonetas y todo tipo de material para garantizar comodidades a los usuarios y las usuarias. Su colección fue creciendo gracias a donaciones provenientes desde muchos puntos del país, la biblioteca es itinerante y a su vez es un centro cultural ambulante que cuenta con material bibliográfico para las infancias. En las diferentes localidades y espacios que visitan realizan diversas actividades destinadas a niños y niñas entre las que se destacan lecturas, cuentacuentos, talleres de poesía e historietas, visitas de escritores y escritoras, narraciones dramatizadas, títeres, música, charlas sobre medioambiente, talleres de ESI, participación en Ferias del Libro y más. Todas las actividades se desarrollan por lo general al aire libre y siempre respetando los protocolos correspondientes para asegurar el cuidado necesario en el marco de la pandemia originada por el COVID 19.



La Bibliomóvil en la EP ${
m N^{\circ}}$ 4 de Dolores, en el marco de la Feria del Libro, año 2019



Lectores de escuelas rurales disfrutando del material bibliográfico que ofrece Ábrete Libro



Dolores: la Bibliomóvil Ábrete Libro recibió un premio latinoamericano por su tarea de difusión de la lectura

Se trata de un proyecto llevado adelante por las bibliotecarias Giselle Perrone y María Sol Álvarez. Fue reconocido con el Premio Nacional y Latinoamericano de Literatura Infantil y Juvenil "La Hormigüita Viajera".



En el año 2020, el Bibliomóvil Ábrete Libro recibió el Premio Nacional y Latinoamericano de Literatura Infantil y Juvenil "La Hormigüita Viajera" (Fuente:

https://www.entrelineas.info/articulo/1069/29165/dolores-la-bibliomovil-abrete-libro-recibio-un-premio-latinoamericano-por-su-tarea-de-difusion-de-la-lectura)



Alumnas de la EP N° 14 (sector rural) en una visita de Ábrete Libro, año 2019.

Bibliotecas frente a la Pandemia COVID-19

La cuarentena por la pandemia fue dispuesta por el PEN a través del Decreto N° 297/2020 en marzo del año 2020. Ante este escenario, las bibliotecas se cerraron y debieron replantearse qué servicios ofrecer y de qué forma hacerlo para llegar a los usuarios y usuarias. Si bien muchas bibliotecas ya realizaban algunos servicios a la distancia, la mayoría de los profesionales de la información se enfrentaron al desafío de seguir cumpliendo con su rol eficientemente y respetando las medidas de bioseguridad.

El acceso a herramientas digitales, una óptima conexión a servicios de internet, la comunicación con las autoridades de las instituciones que conforman, entre otras, significaron grandes dificultades que atravesar. Como respuesta a la pandemia del coronavirus, la Federación Internacional de Asociaciones de Bibliotecarios y Bibliotecas (IFLA) empezó a publicar información actualizada en su página web informando las experiencias, estrategias, recursos y actividades que se desplegaron en las bibliotecas en todos los países.

Escuelas Primarias de gestión estatal en la ciudad de Dolores

El partido de Dolores está localizado en el sudeste de la provincia de Buenos Aires, y se encuentra en la Región Educativa N°18, una de las 25 en que se divide esta provincia. En el sector urbano, actualmente cuenta con ocho escuelas primarias en el ámbito rural, siendo las mismas:

- ➤ EP N° 1 Pedro Castelli
- ➤ EP N° 10 José de San Martin
- ➤ EP N° 15 Juan Bautista Alberdi
- ➤ EP N° 30 Juan Manuel Cotta
- ➤ EP N° 31 Dr. Victoriano E. Montes
- ➤ EP N° 4 Aristóbulo del Valle
- ➤ EP N° 5 Domingo Faustino Sarmiento

La Biblioteca Escolar

Actualmente las sociedades democráticas y plurales enuncian entre sus prioridades la necesidad de disponer de un sistema educativo que gestione la formación integral de sus ciudadanos, la transferencia de conocimientos socialmente esenciales y la compensación de las desigualdades sociales.

Se requiere de una escuela que trabaje por la calidad de los procesos, los resultados de la enseñanza y del aprendizaje, con el fin del progreso pleno de los alumnos y alumnas en los diferentes niveles. Esta institución es una realidad instaurada a través de la interacción social. En ella, se establecen roles, estructuras, valores, normas y redes de comunicación e interacción, tanto formales como informales y se origina con el tiempo una cultura propia, integrada por ritos, creencias, representaciones, experiencias, tradiciones y simbologías.

Una biblioteca escolar fructífera es aquella que conforma el núcleo de una comunidad educativa. Es elemental facilitar un ambiente propicio ofreciendo acceso a una amplia variedad de documentos, tecnología de información y comunicación (TICs) que permitan a los usuarios y usuarias acceder, almacenar, transmitir y manipular información. También se deben suministrar otras herramientas que logren estimular la creatividad y el aprendizaje.

Catalogación Cooperativa entre el Bibliomóvil Ábrete Libro y las Bibliotecas Escolares de la ciudad de Dolores: creación de un OPAC en línea

Ante el contexto de pandemia las actividades llevadas adelante por Ábrete Libro se trasladaron al espacio virtual, esto significo una nueva forma de promocionar la lectura y cumplir con las necesidades de los usuarios. Frente a la imposibilidad de bibliotecarias escolares y docentes de nuestra localidad de acceder a material bibliográfico específico que necesitaban para sus clases empezaron a consultar que material tenia disponible el bibliomóvil, considerando que la colección se encuentra en los hogares de las bibliotecarias, las mismas lograron escanear el material para ponerlo a disposición de la comunidad educativa. Además, desde la biblioteca se comenzó con una actividad postergada hasta ese momento: la catalogación del acervo bibliográfico. Para esto se creó un OPAC y se utilizó el sistema OpenBiblio, el cual es integrado y de gestión bibliotecaria de código abierto. Es un sistema de biblioteca automatizada que contiene un catálogo en línea, una sección para préstamo, catalogación, y la funcionalidad de administración de personal. Puede accederse a esta aplicación desde cualquier plataforma, es simple de utilizar, es software libre y gratuito.

Para la realización del OPAC se conto con el trabajo de un programador y Profesor de Lengua y Literatura, quien instaló en un servidor web de acceso público el sistema integrado de gestión de biblioteca EspaBiblio 3.3, basado en OpenBiblio 7.1, el cual fue modificado para permitir el trabajo centralizado con distintas Unidades de Información y la consulta al catálogo desde una interfaz con diseño adaptable y puntos de acceso apropiados en función de los usuarios y las usuarias. Ante la puesta en marcha del OPAC se sumaron dos bibliotecarias escolares, quienes tienen acceso al sistema por medio de una clave suministrada y pueden realizar las mismas tareas que las bibliotecarias de Ábrete Libro. El OPAC es el primer catálogo en línea que se originó en la ciudad de Dolores y puede ser una oportunidad para que se sumen otras unidades de información de la localidad, para mejorar la cooperación bibliotecaria persiguiendo siempre objetivos comunes y poniendo al servicio, el personal y los medios necesarios para garantizar el acceso democrático a la información.



Niños y niñas de la EP N° 30 de Dolores, año 2021.

BRC Bibliotecaria Referente Cendie Región 18 21 de septiembre a las 22:20 · 🚱

Desde el Pdo. de Dolores, María Sol Álvarez, bibliotecaria de la EP Nº 10 y del ISFDyT Nº 26, comparte el trabajo que viene desarrollando. con "El Bibliomovil Ábrete libro".

María Sol nos dice: "El Bibliomóvil Ábrete Libro" nació hace 4 años apróximadamente. Era un sueño que tenía hace tiempo y logré concretarlo junto con Gisel Perrone quien se unió a esta gran locura.

Somos autogestionadas. ⚠. Nuestra bibliografía es infantil y juvenil. La gran mayoría donados y otras por gestiones propias realizadas con distintas editoriales. También realizamos compras de libros. Todo de nuestro bolsillo . De a poco nos fuimos haciendo de un gazebo. De cajones para trasladar los libros, de las lonas que usamos para sentarse y de un parlante para desarrollar distintas actividades de lecturas, talleres, etc.

Cuando debiamos elegir qué nombre ponerle, pensábamos en que debía ser algo que ya con solo leerlo nos transportara hacia otro lugar. Asi la idea de "Abrete Libro" nos sugiere, que cuando abrimos un libro, nos encontramos con algo mágico.

Con la biblio vamos a todos lados promocionando la lectura. Acercando a los niños a todo tipo de libros a veces inalcanzables por sus costos. Visitamos escuelas, comedores comunitarios, vamos a ferias, parques y plazas. Y cuando podemos, viajamos a localidades vecinas"

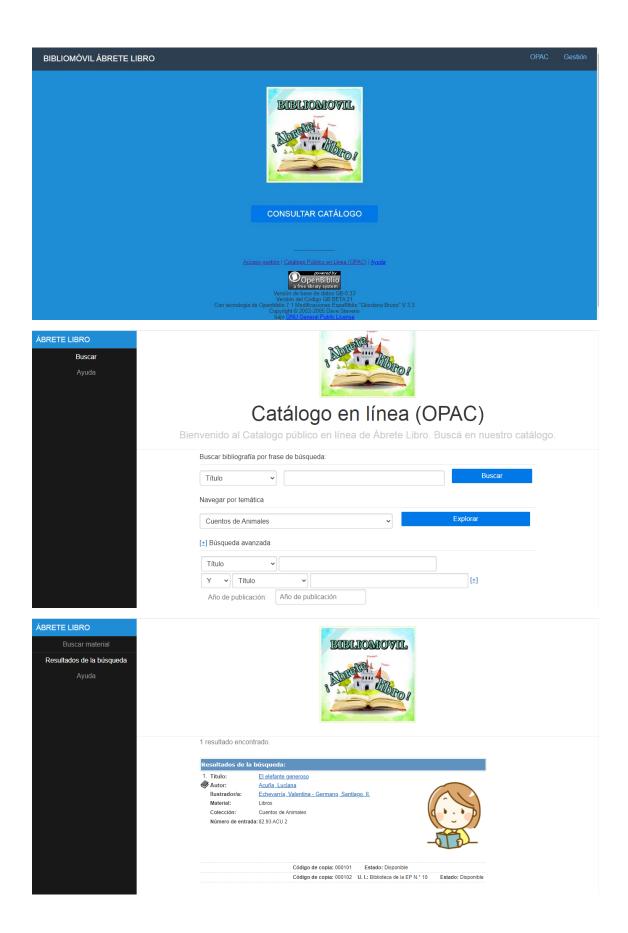
Durante la mañana de hoy el "Bibliomóvil Ábrete Libro" visitó la EP Nº 5 y niñas y niños disfrutaron de un cálido encuentro con libros y lecturas.

El Bibliomóvil es reconocido por la comunidad educativa de la Región 18 de la pcia. de Bs.As.

Fuente: https://www.facebook.com/BRCregion18/posts/204308591767437



Lectores de escuelas rurales disfrutando del material bibliográfico que ofrece Ábrete Libro



Imágenes del OPAC de "Ábrete Libro"

Bibliografía

BRC Bibliotecaria Refernte Cendie Región 18. (s.f.). Facebook. Recuperado el 17 de octubre de 2021 de https://www.facebook.com/BRCregion18

Díaz Pacífico, F., Petinari, L., & Freán, P. (2020). Teletrabajo y pandemia en las bibliotecas de Rosario: resultados del primer relevamiento.

León, A. J., & Vallejo, M. G. G. (2010). Software libre como alternativa para desarrollar sistemas informáticos basados en la lengua indígena de la población. El caso de OpenBiblio distribución náhuatl. *Apertura*, 10.

Universidad Nacional de Mar del Plata. (s.f) Bibliotecario Escolar. Disponible en: http://eadfh.mdp.edu.ar/ead/?page_id=2864

Urrutibehety, G. (2020). Dolores: la Bibliomóvil Ábrete Libro recibió un premio latinoamericano por su tarea de difusión de la lectura. *Entrelíneas*. https://www.entrelineas.info/articulo/1069/29165/dolores-la-bibliomovil-abrete-libro-recibio-un-premio-latinoamericano-por-su-tarea-de-difusion-de-la-lectura